

Germany-Hetlingen: Flocculating agents

OJ S 60/2023 24/03/2023

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: AZV Südholstein

Postal address: Am Heuhafen 2

Town: Hetlingen

NUTS code: DEF09 Pinneberg

Postal code: 25491

Country: Germany

Contact person: Zentrale Vergabestelle

E-mail: vergabestelle@azv.sh

Telephone: +49 4103-964472

Fax: +49 4103-96444922

Internet address(es):

Main address: www.azv.sh

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4YR06NF6/documents>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4YR06NF6>

I.4. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.5. Main activity

Other activity: Abwasserentsorgung

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Rahmenvereinbarung für die Lieferung von ca. 400 t/a kationisches Flockungsmittel (Polymer)

Reference number: 1105

II.1.2. Main CPV code

24958200 Flocculating agents

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Rahmenvereinbarung für die Lieferung von ca. 400t/a kationisches Flockungsmittel (Polymer) zur Faulschlammentwässerung und Eindickung des Überschussschlamms

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEF09 Pinneberg

Main site or place of performance: AZV Südholstein Am Heuhafen 2 25491 Hetlingen

II.2.4. Description of the procurement

Der AZV Südholstein beabsichtigt die Lieferung von Flockungshilfsmittel für die Faulschlammentwässerung der Kläranlage Hetlingen neu zu vergeben. Die zu entwässernde Faulschlammmenge beträgt ca. 11.000 t/a TR. Die Lieferung hat gemäß Leistungsbeschreibung zu erfolgen. Entsprechende Qualitätsziele sind unbedingt einzuhalten. Es werden maximal 3 Bewerber zur Durchführung von Großversuchen (Stufe 2) aufgefordert. Diese Bieter haben ihr Flockungshilfsmittel im Klärwerk Hetlingen zu testen und somit die Eignung des angebotenen Flockungshilfsmittels hinsichtlich des Verbrauchs nachzuweisen. Insgesamt sind pro Bieter 4 Tage zur Durchführung von Versuchen vorgesehen. Weitere Vorgaben werden in der Leistungsbeschreibung aufgeführt. Die Ergebnisse der Versuche sind zu dokumentieren und dem AZV nach Abschluss des Versuchs vorzulegen. Als Zuschlagskriterium gilt das wirtschaftlichste Angebot in Bezug auf die Berechnungsmatrix, die in den Ausschreibungsunterlagen beigefügt ist.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 20/08/2023 End: 19/08/2024

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Es besteht die Option auf 2-malige Verlängerung der Rahmenvereinbarung um jeweils 1 Jahr.

II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged number of candidates: 3 Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

- Qualitätssicherung/DIN ISO 9000 ff Zertikat 10 %,
- Angaben zu Produktspezifikation (Wirksubstanz, Viskosität, Kationaktivität) 10 %,
- Abbaubarkeit der Produkte 8 %,
- Angaben von Schwermetallkonzentration (AbfKlärVO) 12 %,
- Angaben über den Umsatz bei vergleichbaren Aufträgen der letzten 3 Jahre 10 %,
- Angaben über die Anzahl der Beschäftigten bei vergleichbaren Aufträgen der letzten 3 Jahre 10 %,
- Referenzen über vergleichbare Aufträge der letzten 3 Jahre 20 %,
- Anzahl der Produktionsorte 10 %,

- Angaben über die Schadstoffklassen der eingesetzten LKW 10 %

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Mit dem Teilnahmeantrag ist die Eigenerklärung "Sanktionen Russland" einzureichen.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder in die Präqualifizierungsdatenbank für den Liefer- und Dienstleistungsbereich. Bei Einsatz von Nachunternehmern ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen. Nicht präqualifizierte Unternehmen haben zum Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt "Eigenerklärung zur Eignung" vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmern sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind die Nachunternehmern präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die

Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder der Präqualifizierungsdatenbank für den Liefer- und Dienstleistungsbereich geführt werden. Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmern) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der "Eigenerklärung zur Eignung" genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen. Das Formblatt "Eigenerklärung zur Eignung" kann mit den Vergabeunterlagen heruntergeladen werden. Die Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) wird akzeptiert.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder in die Präqualifizierungsdatenbank für den Liefer- und Dienstleistungsbereich. Bei Einsatz von Nachunternehmern ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen. Nicht

präqualifizierte Unternehmen haben zum Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt "Eigenerklärung zur Eignung" vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmen sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind die Nachunternehmen präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder der Präqualifizierungsdatenbank für den Liefer- und Dienstleistungsbereich geführt werden. Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmen) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der "Eigenerklärung zur Eignung" genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen. Das Formblatt "Eigenerklärung zur Eignung" kann mit den Vergabeunterlagen heruntergeladen werden. Die Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) wird akzeptiert.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Folgende Unterlagen sind auf gesondertes Verlangen der Vergabestelle vorzulegen:

- Referenznachweise mit den im Formblatt Eigenerklärung zur Eignung genannten Angaben
- Erklärung zur Zahl der in den letzten 3 Jahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Lohngruppen, mit extra ausgewiesenem Leitungspersonal
- Gewerbeanmeldung, Handelsregistrauszug und Eintragung in der Handwerksrolle (Handwerkskarte) bzw. bei der Industrie- und Handelskammer
- rechtskräftig bestätigter Insolvenzplan (falls eine Erklärung über das Vorliegen eines solchen Insolvenzplanes angegeben wurde)
- aktuelle Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen Sozialkasse, falls das Unternehmen beitragspflichtig ist
- aktuelle Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw. Bescheinigung in Steuersachen, falls das Finanzamt eine solche Bescheinigung ausstellt
- aktuelle Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen Versicherungsträgers
- Urkalkulation

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Competitive procedure with negotiation

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with a single operator

IV.1.5. Information about negotiation

The contracting authority reserves the right to award the contract on the basis of the initial tenders without conducting negotiations

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 20/04/2023 Local time: 13:30

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

Date: 11/07/2023

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 18/08/2023

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Bekanntmachungs-ID: CXP4YR06NF6

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Schleswig-Holstein beim Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und Tourismus

Postal address: Düsternbrooker Weg 94

Town: Kiel

Postal code: 24105

Country: Germany

E-mail: vergabekammer@wimi.landsh.de

Telephone: +49 431-9880

Internet address: <https://www.schleswig-holstein.de/DE/Themen/V/vergabekammer.html>

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: AZV Südholstein

Postal address: Am Heuhafen 2

Town: Hetlingen

Postal code: 25491

Country: Germany

E-mail: vergabestelle@azv.sh

Telephone: +49 4103-964472

Fax: +49 4103-96444922

Internet address: www.azv.sh

VI.5. Date of dispatch of this notice

20/03/2023